


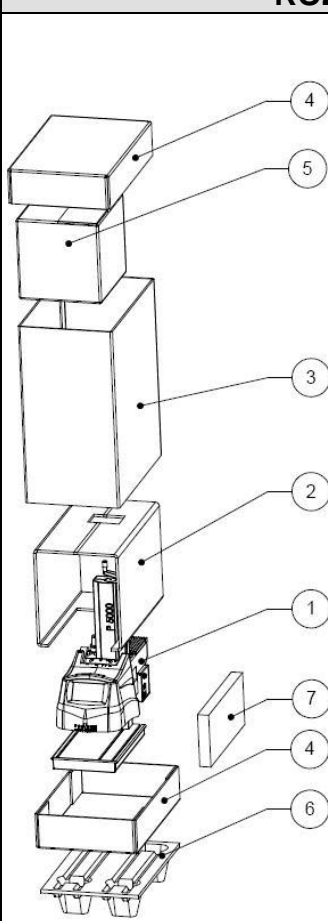
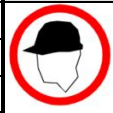

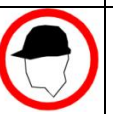









WAŻNE PRZEPISY DOT. UŻYTKOWANIA URZĄDZENIA POCHODZĄCE Z INSTRUKCJI OBSŁUGI I KONSERWACJI

	<ul style="list-style-type: none"> To urządzenie znakujące jest przeznaczone do pracy w temperaturze otoczenia pomiędzy 5° a 45°C. Ten sprzęt znakujący nie może pracować w otoczeniu łatwopalnym. W zależności od zastosowania (narzędzia i ciężki przedmiot), zalecamy noszenie obuwia i rękawic ochronnych.
	<ul style="list-style-type: none"> Własności sprężonego powietrza (tylko urządzenia pneumatyczne) : Sprężone powietrze musi być doprowadzane przez instalację zgodną z normami 5,5 Barów ciśnienia nominalnego, ponieważ urządzenie może funkcjonować przy ciśnieniu wynoszącym między 5 i 6 Barów. Powietrze powinno być suche, czyste i NIE ZAOLIWIONE. Czyszczenia elementów mechanicznych (prowadnice, łożyska, rylce) należy dokonywać używając suchej ścierki. Użycie oleju lub smaru jest kategorycznie zabronione. Podczas znakowania lub próby, rylce zawsze powinien uderzać o przedmiot. Jeśli rylce uderza w pustą przestrzeń, grozi to mechanicznym uszkodzeniem ruchomych części i utratą gwarancji.
	<ul style="list-style-type: none"> Sprzęt znakujący powinien być podłączony do gniazda z uziemieniem w celu zapewnienia : <ul style="list-style-type: none"> - bezpiecznego urządzenia dla personelu - stałego potencjału elektrycznego służącego jako odniesienie - środka chroniącego przed zakłóceniami Aby zapewnić bezpieczeństwo obsługi, podłączenie zasilania do urządzenia znakującego musi być zgodne z bieżącymi przepisami. Znakowarka powinna być podłączona do jednofazowego źródła zasilania za pomocą przewodu zakończonych zgodną z normami wtyczką z 3 wtykami z bolcem uziemiającym. Odłącz przewody zasilające przed podjęciem jakichkolwiek czynności konserwacyjnych. Nie należy demontować pokrywy zasilania gdyż grozi to porażeniem prądem.

INSTRUKCJE DOT. ROZPAKOWANIA & URUCHOMIENIA URZĄDZENIA

ROZPAKOWANIE		URUCHOMIENIE		
	1	Urządzenie	 <p>Podłącz poszczególne elementy sprzętu między nimi bez napięcia. Podłączenia pod napięcie należy dokonać na samym końcu.</p>	
	2	Podkładka kartonowa		
	3	Podkładka kartonowa		
	4	Pokrywa		
	5	Zawartość kartonu : <ul style="list-style-type: none"> • 1 rylce • 1 przewód napięciowy • 1 CDROM z instrukcją obsługi • 1 karta z opisem użytkownika • 1 tabliczka kontrolna • 1 tabliczka ze stali nierdzewnej • Inne dodatkowe wyposażenie 	<p>Do uruchomienia urządzenia potrzebne są 3 połączenia :</p>	
	6	Paleta	1	KLAWIATURA
	7	Klawiatura zapakowana + opis skrótów klawiszowych		Podłącz złącze wtykowe klawiatury do urządzenia. Złącze na karcie elektronicznej jest typu DIN żeński.
	Waga urządzenia: 34 kg. W przypadku ręcznego rozpakowania urządzenia, bez sprzętu podnoszącego, zalecamy, aby dwóch operatorów noszących obuwie ochronne rozpakowało urządzenie.	2	Sprężone powietrze (tylko urządzenia pneumatyczne)	
			Podłącz sieć sprężonego powietrza, znajdującą się obok stanowiska pracy, do dopływu powietrza urządzenia. Ø dopływu powietrza to 1/4" złącze z gwintem zewnętrznym.	
		3	PODŁĄCZENIE POD NAPIĘCIE	
			Podłącz przewód przyłączeniowy do urządzenia. Podłączenia pod napięcie należy dokonać na samym końcu.	


ETAPY ZNAKOWANIA

❶	Unieruchom znakowany przedmiot w obszarze znakowania	
❷	Wybierz drugą ikonę „Plik znakowania”	
❸	Otwórz lub Utwórz nowy plik wybierając ikonę :	
		Utwórz nowy plik znakowania.
		Otwórz ostatnio używany plik.
		Otwórz istniejący plik.
❹	Wpisz właściwości bloku. Dla wprowadzenia współrzędnych znakowania istnieją dwie możliwości : Użyj cyfr z klawiatury LUB dokonaj ręcznego przesunięcia narzędzia znakującego dzięki klawiszowi F3	
❺	Utwórz nowy blok wciskając F5 jeśli jest to konieczne powtórz etap 4	
❻	W celu sprawdzenia operacji, przed rozpoczęciem znakowania na przedmiocie (dodatkowy): <ul style="list-style-type: none"> • Dokonaj podglądu znakowania wciskając klawisz F2 • Wykonaj symulację pliku wciskając klawisz F9 	
❼	Zapisz plik wciskając klawisz F11 i klawisz ESC , aby powrócić do menu głównego.	
❽	Przenieś kursor na pierwszą ikonę : „Znakowanie”	
❾	Wybierz rodzaj znakowania : n razy (n = 1 dla znakowania pojedynczego) lub nieskończone.	
❿	Wciśnij Enter , aby rozpocząć znakowanie	

PODSTAWOWE SŁOWA KLUCZOWE

DD	Numer dnia w miesiącu (01 do 31)	hh	Godziny (00 do 23)
MM	Numer miesiąca (01 do 12)	mm	Minuty (00 do 59)
YYYY	Rok w 4 cyfrach	ss	Sekundy (00 do 59)
YY	Rok w 2 cyfrach		
WW	Numer tygodnia (01 do 53)	Q	Kod zmiany
CCC	Numer dnia w roku (001 do 366)	Kn	Licznik nr n (0 do 9)

KLAWISZE FUNKCYJNE I SKRÓTY KLAWISZOWE

F1	Pomoc	Ctrl + Alt + A/Q	Więcej lub mniej kontrastu na ekranie
F2	Podgląd graficzny pliku	Ctrl + Alt + C	Kopiuje blok lub tekst
F3	Przsuń narzędzie w celu uzyskania właściwych współrzędnych	Ctrl + Alt + V	Wklej blok lub tekst
F4	Symulacja (bloku)	Ctrl + Alt + X	Wytnij blok lub tekst
F5	Dodaj pusty blok na końcu pliku		<ul style="list-style-type: none"> • Dostęp do paska podmenu w menu „Edycja pliku”. • Powrót do trybu "Edycja"
F6	Asystent kontekstowy (Wizard)		
F7	Powielaj blok		
F8	Wyświetlenie 1/3/5 bloków		
F9	Symulacja (Pliku)	Insert	Wstawienie pustego bloku do pliku znakowania przed zaznaczonym blokiem
F10	Znakowanie pojedyncze (bieżącego pliku)	Delete	Usunięcie bloku w pliku znakowania
F11	Zapisz bieżący plik		
F12	Parametry pliku		

DANE TECHNICZNE

Moc : 120 W	Obszar znakowania : X = 100 mm ; Y = 120 mm
Częstotliwość : 50 do 60 Hz	Zasilanie elektryczne : 115 V / 230 V
Nominalne ciśnienie powietrza: 5,5 Barów	Złącze pneumatyczne : złącze z gwintem zewnętrznym Ø 1/4”
Waga : 34 kg	Wymiary (gł. x szer. x wys.) : 601 mm x 281 mm x 734 mm
	Zużycie sprężonego powietrza : 0,4 do 0,7 Nl / znak 3 mm

